

PREUS DE SUSCRIPCIÓ

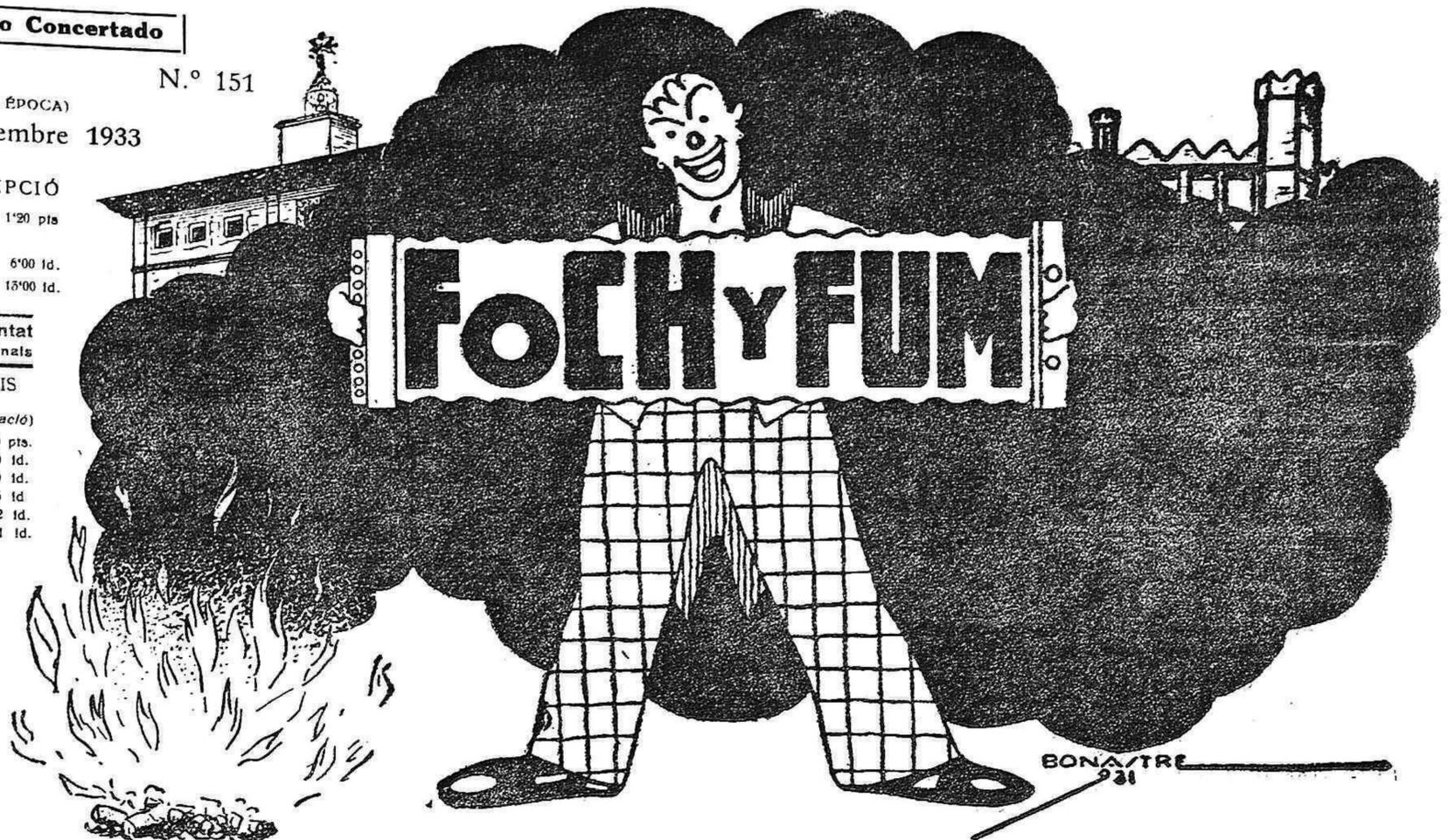
Mallorca un trimestre. . . 1'20 pts
 Provincias y Ultram. un
 any 6'00 Id.
 Extranié 15'00 Id.

Se paga per adelantat
 No retornám ets originals

TARIFA D'ANUNCIS
 PROSA O VERS

Per setmanas y amb variació)
 Pana entera 30 pts.
 Id. mitja 50 Id.
 Id. cuarta part 30 Id.
 Id. octava part 15 Id.
 Versos de 10 retxes 2 Id.
 Id. Id. 5 Id. 1 Id.
 Amb prosa 5 centims
 per paraule
 Preus convencionals
 amb contratas anuals

PREU
10
 CTS.



SETMANARI BILINGÜE, HUMORISTICH Y DEFENSÓ DE SA VERITAT

Redacció y Administració
 CARRÉ RAMÓN LULL, 17-Int.
 Directó: ES MASCLÉ ROS

19 de Novembre

Tenim eleccions de Diputats a Corts. ¿Qui triuflará? Es fácil d'endevinaró. Regularment, Balears ferá es ridícul com va fe amb ses eleccions municipals que duguéren sa República que está a punt de treburarsé y que treburaría si totes ses provincias d'Espanya fossen com Balears ahont una majoría son com n'Esauí que vengué sa lligítima per un plat de lletias. Aquí sa ven es vot per una panxada de pollo. ¡Mal rebentassen!

Hasta sa prensa mos parla que existeix disgust entre es cavernaris per no havé anat ses dretes balearicas a n'es copo.

Axó haguera faltat. ¡¡LA GARRA!!!

Ja heu sabéu esquerrans; si treis *cualca* diputat, será perque el vos han *regalat* ses dretes.

¡Que amables y compasives son ses dretes!

Pero alerta... que sa criada pot sortí respondona.

Noltros opinám com en Gil Robles, que *hay que exterminar*. Axó es lo que havien d'havé fet es tolerantis republicans d'es 14 d'Abril, *exterminar* y axí día 19 no mos veuríem a Mallorca amb sa vergoña d'essé es mes roñosos de Espanya.

Vénen eleccions y per un sopá de pollo o per dos copets demunt s'espátla que mos pega Don Fulano de Tal, veném sa dignidad donant es vot a n'ets indignes y llevó mos creím amb dret a reclamá d'es Podé, ses mateixes milleres que obtienen ses provincias *libres*, ses que están compostes de ciudatans que no vénen es vot per un sopá de pollo ni el regalen per dos copets demunt s'espátla pegats a temps y suaument per s'implacable ma d'es cacique.

Diumenje heyá eleccions, nírví, homonía, ideal es lo que s'impósa per demostrá a n'ets inquisidors que Balears també es una provincia d'Espanya republicana; a cada copet que mos péguí es cacique demunt s'espátla, una morrada que li fassa sortí sanch p'ets uis, vermeya o blava, es igual; y a sopá cadescú a caseua, que si be diumenje no menjám de Fonda, representará sa derrota d'es fabricadós de guerres, d'es compradós d'esclaus, d'es pescadós d'honres, d'es botxíns d'es progrés, d'es vagos d'herencia, que amb sa seua derrota s'els alsará sa menjadora y s'abaixará sa nostra, per lo que, havent refuat un sol sopá de Fonda tendrém es rebost ple, tot es temps que mantenguém a n'es Podé ses esquerras, que si amb mala hora fracassen a sa caciquil Isla, triuflarán a n'es resto d'Espanya apesá de ses bravatas d'es Gilrobledanos.

Un caramull de ciudatans dignes sa presentan a sa contienda electoral y de tots ells, sols n'han de sortí 7. ¿Quins serán?

Es que voltros vulguéu, pero si diumenje no sabéu defensá es vot com a humans, no extrañéu si *desde los Altos Poderes* mos tracten llevó com a bistis.

Es que fins are sa presentan son:

- Francisco Juliá Perelló
- Bartomeu Fons Jofre de Villegas
- Pep Quint Zaforteza
- Juan March Ordinas (a) Verga
- Pedro Matutes
- Tomás Salort Olives
- Teodoro Canet
- Eusebio Heredero Clar
- Lluís Zaforteza Villalonga
- Alejandro Jaume Rosselló
- Angel Torrejón

- Francisco Carreras Reura
- María Mayol Colom
- Damiá García del Pozo
- Docmael Lopez Palop
- Ramón Medina
- Miquel Alcon Orrico
- Ateo Martí
- Miguel Llabrés
- Francesch Galán
- Miquel Casasnovas
- Pep Toni Balbontín.

Y altres que no recordám. Per 7 actes de Diputat, com a mínim 22 aspirants

—si no hen surten mes,—axí que 15 han d'essé es derrotats.
 Per vergoña y dignidad, *ja que ses dretes no han volgudes aná a n'es copo*, ¡¡miau!!! que triuflí a Balears un *septimino* que si no heu es, al menos que fassa oló d'esquerrá.

La setmana que ve vos tornarém sa contesta, que regularment será parodiant un tros de *Tenorio* que per avuy el suprimím perque sa monéya du barret y sa cosa sa pósa sería.

Si a Balears triuflan ses dretes
 vos hauré de dí amb cansóns,
 que aquí no tením.... roños; *trons*;
 peròm aná a fe.... *trons*.

ES MASCLÉ ROS

FOCH COLGAT

Solucions d'es número passat

Endevinaya:

Un ca de bou.

Baida-Cervells:

BALEARES

ENDEVINAYA

Jo tench cites y entrevistes
 dins cameua a tots moments.
 Tench iglesias y convents,
 cares alegres y tristes,
 divorcis, bodes conquestes,
 cualca lío mal forjat,
 mostrant dins s'obscuridad
 totes ses coses mes belles
 y es mascles y ses famelles
 van locos p'es meu forat.

BUIDA-CERVELLS

CAIN PELA

Amb aquestes lletres, compondre es nom
 d'una provincia d'Espanya ahont triuflarán ses
 esquerras.

(Solucions a n'es número qui ve.)

La Voz del Pueblo

Todos los periódicos monárquicos y hojitas de los cavernarios que se escriben en nuestra Mallorca, publicaron hace unos meses con letras de molde, que unos enfermeros de un hospital de Barcelona se habian declarado en huelga, dejando desamparados a los pobres enfermos de dicho hospital.

Y en cambio estos papeluchos que huelen a carne quemada, no han publicado que 26 monjitas terciarias de la Comunidad de Nuestra Señora del Carmen del hospital de Villafraña del Panadés, que prestaban servicio a dicho hospital desde el día 1.º de Septiembre próximo pasado, la superiora de las *mansas ovejas* Carmelitas escribió al Patronato del hospital citado, diciendo: que si no se les autorizaba poder continuar, por tanto, dedicándose a la enseñanza, (estas monjas después de cuidarse del hospital también se cuidaban de la enseñanza) hasta fin de año, ellas dentro el BREVISIMO PLAZO DE CINCO DIAS ABANDONARIAN EL HOSPITAL.

El Patronato del hospital el mismo día que recibió la declaración de huelga de estas *amantísimas madres monjiles* fueron sustituidas por tres enfermeras, dos auxiliares y un ayudante con gran satisfacción de los enfermos, y si queréis saber mas, ciudadanos de estas santísimas *madres monjiles*, os voy a decir que el

mismo día en que las monjas abandonaron el hospital, ingresó en él por primera vez, una joven casada que estaba a punto de dar a luz, ya que las monjitas tan cristianas y tan caritativas tenían prohibido fueran admitidas parturientas en tan benéfico establecimiento.

¿Que os parece ciudadanos lectores con estas huelguistas monjitas?

En conferencias y en mítines que se celebran en sociedades o en locales públicos, asiste en representación de la autoridad, un Delegado nombrado por el señor Gobernador, con el objeto de que los oradores no se extralimiten en sus discursos y con el fin de que no se critique al Jefe del Estado o de las Leyes de la República, cosa esta que yo la considero muy natural y razonable.

Y pregunto yo: En las iglesias y Conventos que son unos locales públicos, que todos los días están haciendo mítines, y mas ahora en vísperas de las elecciones a salvadores de la Patria, que los reaccionarios se juegan la última carta para preparar el camino de aquel ladrón, que lo dejaron salir de España el 12 de Abril, ¿por qué no se mandan unos delegados gubernativos en las iglesias y conventos para enterarse de lo que predicán estos simpáticos DEFENSORES de nuestra República?

¿Y cuando tendremos la dicha los verdaderos republicanos de Mallorca de que todo ser viviente sea igual ante la Ley?

El director General de Barcelona de la Empresa yanqui de máquinas de coser marca Singer, percibe anualmente de paga la fabulosa cantidad de SESENTA MIL pesetas y el señor subdirector que es hijo del director, para que todo se quede en casa, cobra también el no menos importante sueldo de CINCUENTA MIL pesetas anuales.

Ya que en España los gobiernos ponen tasas a las mercancías. ¿No convendría que se dictara una Ley poniendo también tasa a estas fabulosas pagas y que se aumentaran los inícuos sueldos de los bajos empleos que mucha falta hacen en los tiempos que corremos?

Estoy seguro que los exministros socialistas a estas pequeñeces no las tuvieron en cuenta en su tiempo

de reinado, y estoy seguro que cuando don Ale, don Alba, don Alvarez y don Perico Segura cuando formen el nuevo gobierno harán dicha reforma. ¡Verdad señores pretendientes a diputados radicales que vuestro JEFE será el SALVADOR DE LA PATRIA?

Pisam

ESQUERRANISME

Diuenje es día 19.
Día 19 heya elecciones.
Ses elecciones son sa clau d'es Podé.
Es Podé es lo que ha de fe una España gran, forta y próspera.
Prosperidad es lo que necesitám per no morirnos de gana.
Gana, que en sufresquen es vagos que de tot heya a la viña de Deu.
Deu pösen per devant ses dretes, com posaven Deu per devant es prohombres de sa Guerra Europea y amb Deu a sa boca y sa creu a s'espasa mataben a tot deu.
Ñoñerías, axó no son mes que ñoñerías.
Rondayes y cansóns p'es menuts que encare no han tret es barramet, pero a noltros que es que mes y es que menos ja roega amb sa tercera barramenta,—gracias a sa prótesis dental—no mos han de vení amb cuentos, sinó amb histories.

S'Historia mos diu que han quedats extuirpats es feudalismes, idó per avall.
Triunfi s'esquerra y partint d'es Banch Hispano, a l'esquerra trobaréu es N.º 35 y a n'es 35, s'important Sastrería Janer que es sa que trebaya milló, mes avía y mes económic.
També s'Historia hen parlará cualca día.

De Manacor para toda Mallorca

Se me presentó una ocasión de descanso esta ocasión, la quiso aprovechar, por el gran interés que hay entre el período electoral y su propaganda. Hay algunas opiniones, principalmente los Caciques, Curas y monjas; que según me informaron necesitamos saberlo todos, dichas opiniones son las siguientes, que es como base de su programa, que se compone en cinco artículos:

- 1.º Es ir a misa todos los domingos y fiestas y al mismo tiempo no olvidar de dar cinco o diez céntimos a la bandeja y mejor si es una peseta. Que ellos la piden por el amor de Dios, pero es por bien de los curas.
- 2.º Es hablar bien que poco cuesta, para que no digan mal de los Caciques y no critiquen a los sotanas negras farsantes de la Iglesia.
- 3.º Es procurar que haya muchos ignorantes y que todos estén poco instruidos para que mantengan de su propio sudor a todos los Cavernícolas de España.
- 4.º Haz lo que te digo y no hagas lo que yo hago, eso es la esencia de los ministros de Dios que con esto han vivido hasta ahora engañando a todos los devotos de la religión.
- 5.º Es votar todos a la Candidatura de Dios, eso es por el sumo bien del maldito clero.

Ahí tenemos los cinco sentidos, amigos míos! Estamos en el período Electoral, por lo cual todos los que somos obreros y los de la clase baja, ya debemos de saber cual es nuestro camino. Amigos y compañeros de Mallorca, no hemos de dudar que solamente hay un partido que nos puede hacer justicia ¿cual es? Es el partido de Izquierdas, dejemos a los falsos redentores que critiquen y suelten patrañas contra los Socialistas de sobra conoce la opinión su conducta.
¡Viva las Izquierdas!

Uy Aubert.

Calviá

Alerta trabajadores y trabajadoras, vamos a conquistar nuestros derechos sea de una manera o de otra porque lo que es nuestro no hay quien pueda hacer obstrucción para desprestigiar nuestras necesidades de cada cual que necesitamos para poder vivir en este mundo.

Que el más listo engaña a los que no han podido instruirse porque teníamos que ir de muy jóvenes a buscar la comida, porque nuestros padres no tenían bastante con el jornal que ganaban en aquellos tiempos de la monarquía.

Obreros ya es hora que levanteis la cabeza y miréis a los patronos que mientras tanto los obreros que han enriquecido a los patronos están en la miseria y los patronos van con auto sin trabajar.

La juventud luchará por el programa socialista porque es el más humano y el que va en el bienestar de toda la humanidad de España y del mundo.

Y los viejos tienen que luchar lo mismo que las mujeres para defender a los jóvenes y a sus hijos de estas guerras, que los causantes son los de la burguesía, tenemos nosotros que hacer para lograr nuestra victoria completa derribar el capital y los que aspiran a ser capitalistas, nosotros no somos egoístas ni somos ladrones ni criminales como dicen los burgueses namás queremos lo que es nuestro porque no hay derecho a que exista la explotación del hombre por el hombre.

Trabajadores gritad con fuerza abajo los monarquizantes que nosotros somos los únicos que tenemos derecho a gritar y no decimos nada pero de hoy en adelante gritaremos y pediremos nuestras reivindicaciones y pediremos también justicia de nuestros antepasados por-

que hacían de ellos lo que querían, yo os digo trabajadores porque yo también soy un trabajador y tengo que luchar con vosotros si no conseguimos lo que es nuestro, con los votos saldremos a la calle y haremos justicia con nuestros propios brazos.

Hablaremos un poco del deporte político pero nosotros convertiremos a ese deporte en realidad porque la voluntad del pueblo lo quieren los políticos viejos como Lerro, Maura, Alba y Gil Robles, son los farsantes de España y los defensores del capitalismo y parece que nos quieren poner el collar de la esclavitud.

Por qué nos quieren guiar como perros y los perros son ellos porque no quieren trabajar y quieren comer del deporte político.

Trabajadores vamos a conquistar la llave del parlamento porque somos los únicos que tenemos derecho a cerrar y abrir porque trabajando y con nuestro trabajo damos de comer a los holgazanes de la religión porque estos namás trabajan por Dios y por el pueblo nada.

Mujeres de Calviá hay que votar los candidatos obreros que lo mismo votaremos nosotros y vosotras, tenéis el deber de votar con vuestros compañeros.

Juventud a la Incha electoral y me despido de vosotros y deseo ver el pueblo animado lo mismo que otras veces.

Un obrero.

De Sineu

¡Hay que barrer!

Hombres del campo, obreros del pueblo y la ciudad, y vosotras mujeres todas, que juntos formáis esa legión que se llama pueblo, cerca ya, está el día en que se pondrá en vuestras manos el destino de la Nación.

Se ha preguntado, ¿que pasará? ¿Que camino tomará? ¡aquí está la incógnita! pero yo estoy seguro que todos aquellos que sentís ansias de renovación y que anhelaís una sociedad más justa y más humana, sabéis hacer uso de vuestros derechos, y barreréis de una vez ese monstruo representado por el caciquismo y el clericalismo que durante tantos siglos ha tenido nuestra patria en la más baja cultura.

Fabricant

Tomau Mateu (Pedro)

PLATON

Carré Sirena

INCA Mallorca

Es que INCA visitará si beu Platón grat recort s'hen durá.

Inqueros, cap a votá,
peró votau per l'esquerra
ja que la dreta du guerra
y amb Platón hem de brindá
beguetu amb una jerra.

¿Qui guañará s'elecció?
¿Será l'esquerra o la dreta?
Beveu Platón, re-pusseta
que es beguda superió
saludable, bona y neta.

D'Inca

Muchos días han transcurrido ya del Noviembre, son las elecciones (D. M.) el 19 y nuestro Inca (caso inexplicable) duerme el sueño de los justos; si exceptuamos a ciertos charlatanes que bien pudieran aplicar la ley de vógos como tales, y que en ocasiones de vógos electorales siempre sirvieron de GANCHOS y hoy sus servicios al CACIQUE han quedado reducidos casi a la nada, debido a las disposiciones Gubernativas, si exceptuamos a esos y 4 malas BEATAS, repetimos que nadie se preocupó hasta el presente de elecciones.

Unidas las derechas con las fuerzas del multimillonario y dispersas y divididas las huestes Republicanas, y es más; cierto factor izquierdista dañado, perjudicado y resentido de los desbandados Federales, que van pregonando la abstención.

Herhas estas aclaraciones y si añadimos a ello la fuga del popular D. Juan March, que estos días lleva revueltas a sus huestes y elementos Policiacos, al par que Gubernamentales, juzgue el lector como se presenta la futura contienda.

Nos van informando que Federales y Radicales Socialistas, van juntos por la candidatura de Izquierdas; que existen recelos por la unión de derechas y Centro (dato que mos consta positivamente) por los dichos de un significado de 1.ª fila Derechista y por otra parte tendremos a los Radicales de Lerro, que hasta el presente (que sepamos) con nadie ni por nada están comprometidos, aunque alguien suzurre inteligencias de COPO.

Esos son los datos y esperamos que el factor tiempo despeje la incógnita.

Lorenzo Beltrán.

MES D'INCA

¡Señó Gobernadó!

Per Plasas y carrés de nostra Ciutat pupulan collas femeninas, cassant VOTS per ses dretas

Alguna d'ellas sorpresa y s'efada infraganti.—Ciudadans de vergoña y sentit comú esperan brilli sa JUSTICIA.

EL XALDI.

Han transcorreguts 8 días de huelga sabateril.

8 días de efervescencia interior, que según mos van contant hen mediat bregas de Patróns (a lo vist élls amb élls) ja se barayen y los trabajadós persisteixan (sa generalidad) en continuá sa huelga.

8 días, que salvo raras y contadas excepciones, a penas se han notadas aglomeraciones, si exceptuan sortidas o entradas a conferencias y

Hartos ya, de esa propaganda inicua que lanzan las derechas reaccionarias y otros grupos que se llaman republicanos, hay que decirles; que nos repugna su política de traperos.

El porvenir de España no se define con sacar trapitos al sol, hay que pensar en algo más que en *casas viejas*, nosotros miramos un poco más allá, y no podemos detenernos ante un hecho o una página triste de la Historia, no, no pensamos en recordar horas de dolor, es mejor y más conveniente, que busquemos el camino que debemos tomar, para que estas horas de amargura no vuelvan a repetirse.

Hora es, que elevemos un poco nuestro espíritu, ante la lucha que se acerca, todos mucho o poco, conocemos el pasado, y yo pregunto a ti obrero que hasta hoy habías sido considerado como un esclavo, teniendo que luchar entre el hambre y la miseria por un mísero salario, y todavía querían ser dueños de tu consecuencia, ¿y votaras la reacción? ¡no!

¿Y vosotros hombres del campo (en cuyas filas estoy yo) que con el sudor de vuestra frente vais regando desde que sale el sol hasta que se pone, esa tierra para hacerla producir, y a la hora de recoger el fruto de vuestro trabajo, aquel que ni siquiera ha ido a visitar tu sementera se lleva la mayor participación? ¿Votareis la reacción? ¡no! no lo votareis.

¿Y vosotras mujeres los cientos, los miles de madres, de esposas, de hermanas, de novias que perdisteis un ser querido en Cuba, en el Barranco del Lobo, en Monte Arruit, y solo las lágrimas eran el consuelo de vuestro dolor, y ahora que se ha puesto el arma en vuestras manos votareis la reacción? ¡No! no lo votareis.

Trabajadores todos votad para que la República siga adelante, y romped las «doradas cadenas» con que la monarquía y el clero os tenían esclavizados.

Y vosotras mujeres; cuando la República os llame para que vuestro voto la vigorece y la encumbre, yo se, que sabreis responder al llamamiento; porque este voto os lo han dado los hombres que no ven en vosotras la presa en donde clavar las uñas, sino la dulce compañera y la divina madre.

No olvideis que el día diez y nueve en vuestras manos se pone la escoba y hay que barrer.

Juan Ferriol

asambleas que los dirigentes han explicat es curs de sa mateixa; fins que anit disapte, corren versiones han estat detengudas 3 huelguistas del sexo debil y 3 homos o atlots, per cuya libertad se ha interesat una multitud, que en pacífica manifestación han acudid a sa Casa Consistorial.

Transcurreix es diumenje en tota calma y pacificament.

Avuy diluns—sensa solució y un que alta grupo de huelguistas merodean per Plazas y Carrés en l'actitud pacífica.

En so únich fi de enterá a nostros lectos del curs normal molt antes de rechazar contactos en los interesats, hem procurad interviuá a personas que per la seva solvencia y claras de criteri, cregerem podían estar enterats y de los seus dichos treim sa consecuencia que per los momentos no sa vislumbra solució y mos temem sa existencia dels traballs solapats de rastro política cual sería sensible.

Torneo foment futbol Balears Constancia segundos teams.

Mucha voluntad y entusiasmo, transcurren 15 minutos y el extremo derecho local marca el 1.º de la tarde, se trata de un team de imberbes apoyado o reforzado por Estelrich y Ordinas.

Dominan marcadamente en todo momento y marcan dos goals más finalizando Constancia 3 Balears 0.

Formalito

Del Arenal

En fecha 25 del pasado tuvo lugar por primera vez de desarrollarse en el pueblo del Arenal un mitin comunista, al cual tratábase ante la próxima lucha electoral.

El día anterior el pueblo nada sabía de mitines, y al despertarse la gente a la mañana siguiente y viendo circular por las calles todo el mundo notaba que en las fachadas de las esquinas había unos papeles de propaganda comunista, invitando a todos los trabajadores a que asistieran a dicho acto.

En dicho mitin intervenía un orador que el cual habita en dicho pueblo, ese hombre que extendiendo sus brazos encima del pueblo empeñándose hacerle ver lo blanco negro y pretendiendo enmascararlo, muy bien le diré yo que el enmascarado es él, y aun más me atrevo hasta a decir que no es merecido aunque se atreva a decir ante el pueblo que sea usted comunista, porque si tuviera un poco de dignidad se daría hasta vergüenza y no se tendría por otra cosa namás que enchufista.

Igual le digo a los de la comisión de dicho pueblo organizadora de dicho mitin, muy bien conoce el pueblo los comunistas que tenemos en él, estos mismos pusieron el máximo inte-

rés que se organizara dicho mitin poniendo todo su interés teniendo el unánime de abonarse para atar los papeles de propaganda comunista en todas las casas que formaban esquina.

Estos cumplieron muy bien lo prometido pero no debe saber el pueblo en que falta de dignidad incurrieron, la cual aquí la quiero hacer constar por encontrarlo un acto de bajeza intolerable.

Pues muy bien estos pequeños comunistas que hay en el pueblo no solamente hicieron lo prometido de atar los papeles en las esquinas que si no también supieron en el convento de las monjas a donde por las persianas les echaron unos cuantos papeles de los que estaban por el pueblo.

Y ahora digo yo que mucho es lo que a mí me extraña que sean comunistas y que cometan esta indignidad y que en cambio dos de los cuales han tenido un pequeño accidente y lo primero que han hecho ha sido ir corriendo en auxilio de las pobres monjas, donde después aun no han abierto su boca para darles a las pobres las gracias.

Así es como pagan los comunistas a estas pobres mujeres que se sacrifican de día y de noche amparando constantemente infelices y desgraciados como a estos dos que más valdría se cuidaran de su casa que ya tienen bastante y no de tanto comunista que si les piden que es comunismo aun quedan en baba.

Uno que le gustan las cosas bien hechas.

Prensa derechista

Hace ya bastantes días, un periódico de Madrid «El Siglo Futuro» dedica preferente atención a lo que el llama «Centenario de la Tradición», insertando dibujos de su colaborador gráfico «Escme», como por ejemplo no ha mucho, un corneta de los requetés tocando al parecer llamada, en un campamento, y en los números correspondientes al 13 y 14 del mes anterior, caricaturas ofensivas en su mas alto grado a los personajes de la República, pues una de ellas era una horca alusiva al collar de la Orden de la misma concedido al señor Azaña y la otra, una niña tocada con el gorro frigio en medio de fieras que parecían aludir a los señores Azaña, Lerro, Prieto, Rodrigo Soriano y Besteiro.

Dejando a un lado consideraciones sobre urbanidad, tacto, etc., queda demostrado hasta la saciedad que el empleo de símbolos exteriores y palabras no demuestran la idea si no acompañan los hechos, más claro «que el hábito no hace al monje».

El susodicho diario, al querer recordar la primera centuria de la Tradición o dicho claramente la primera guerra civil, nombra (no nos extraña en quien así lo dice) heroes a los jefes que lucharon por la causa y mártires a los que en el cumplimiento de su deber sucumbieron por ella.

De estos últimos no quiero ocuparme y si de los otros.

Para «El Siglo Futuro», por lo visto son heroes; Zumalacárregui, que en la primera contienda incendió el pueblo de Castellfuit (Gerona) y pasó a cuchillo a sus moradores sin respetar sexo ni edad, dejando en sus escobros un cartel atestiguo del vandálico hecho; el Conde de España, sobradamente conocido antes en Cataluña por sus crueldades a quien el Pretendiente en plena contienda tuvo que llevarle a su Estado Mayor, horrorizado de las que cometía, cuyo cadáver al decir del vulgo yace enterrado en la capilla de una posesión en Mallorca Savalls no menos sanginario que el anterior y el fatídico vicario de Hernani, conocido por el «Cura Santacruz» célebre entre otros actos, propios mas bien de los salvajes del Africa tenebrosa que de quien se titulaba Ministro de Dios, el del fusilamiento de los carabineros en Eudarlaza (Navarra) después de haberles hecho cavar su fosa al pie de un castaño, cuyo árbol así como un sencillo monumento con los nombres de las víctimas, álzase en el lugar de la tragedia; estos dos en la última Guerra carlista.

Continuará

Manacor del Valle.

Sense demaná es corresponent permís a un amic que ma va contá aquesta escena la pos en públic perque servesqui de llum per ses demés famellas de aquest poble.

Fa uns cuants diumenjes vatj alsé es cap y posantmé demunt sa bicicleta prenh es camí de aquesta vila, apenas havia arribat quant ma vatj topé en so meu company Miquel. después de fer lo que correspon amb amichs entrarem a un café a prende una copa y a conversá un poch d'es nostros negocis com a joves a la flor del món. Apenas duyem cinch minuts de discursió quant pasé per sa Piassa una pareya de novios a n'es parella molt enamorats y cridantmé s'atenció aquella colla li vatj preguntar qui eren y don les deyen, vatj coneixa que el meu amic feya un esforç per darmé contestació a lo que li havia demanat; pero recobrant sa tranquilidad digué d'aquesta manera:

—Aquesta que ha pasat en so cap tan onat magre y pintada duguent es calcetins de ferpatí y que per altre part no fa sa alsada d'un cá asegut, va festetjá tres anys a un amic men. El seus pares be fos porque ell va xerrá, o per lo que fos sa varen arrevaxiná es pel de tal manera que feren pica porque fos despedit aquest jove, ella pensar que ells la vassin continuava conversant amb ell ¿no vasin porque? Pues sencillament; ella li donava cafés y puros quant tenían taberna y después de llevada li donava dobbés abundant; lo demés tu ja heu pots veure tan enamorada com d'ell estava

Continuará

67 ALPARGATERA MALLORQUINA 67

Carré Sindicat Palma=67 Sindicat, 67=Palma Carré Sindicat

Qui s'equivocarà, serà perque voldrà. Enlloch trobaréu **esperdeñes sóla de goma, sabates, sebatilles y HULES**, amb tant variat surtit ni tant económich com a

Alpargatera Mallorca

En JORDI vos servirà que es un mascle molt atent que satisfet deixa es client perque no sap enganà.

67 ALPARGATERA MALLORQUINA 67

Carré Sindicat Palma=67 Sindicat, 67=Palma Carré Sindicat

Café CASA PEDRO

Calle RUBI esquina ESTADA

La Casa inigualable por su múltiple variación en TAPAS para el vermut.

El domingo hay elecciones y en Casa Pedro irá pues que tiene boquerones y un vermut de rechupé.

Casa Pedro servirá el domingo de elecciones como en todas ocasiones y mucho se lucirá.

Santañy

Lo que será el voto femenino

Ahí van unos datos sobre las sorpresas y «despampanancias» de que serán depositarias las urnas de Santañy, con motivo del voto de las mujeres.

Muy fácil me será daros estos detalles, ya que para mí no hay futuro ni hay pasado. Lo porvenir y lo pretérito están tan al alcance de mi mano como lo presente.

Mi edad, mi esencia y mi voz son la voz, la edad y la esencia de Santañy.

Estoy identificado con sus problemas y sus hechos trascendentales, que no pecan de numerosos.

El primer voto de mujer que se conozca llamará poderosamente la atención, ya que se tratará de una foto artística de José Mojica; y nadie sabía que fuera candidato este señor.

Constituirá otra de las grandes sorpresas del voto de las mujeres una papeleta de Centro-Derecha con la curiosa supresión del Sr. Matutes, con la nota explicativa, en letra femenina: «No quiero Matutes».

Objeto de comentario y crítica será también lo ocurrido en cierta urna, de la que, a lo largo del escrutinio, se habrán sacado tal cantidad de estampitas de San José y San Hipólito que se temerá que alguno de los dos salga diputado.

De la misma urna se sacará un objeto «rariforme» que será entregado a los peritos para su examen. Se dirá si se trata de un escapulario...

Correrán rumores de haberse encontrado en otra urna papeletas en las que la votante, haciendo honor a la entereza femenina y a la concordia conyugal, consignando solamente: «voto lo contrario de mi marido».

No se sabrá de ninguna riña dactilo-capilar (de dactilares, uña; y capillus, cabellos); pero como se temerá que en el nuevo elemento votante se revela alguna revolucionaria se tomarán precauciones; y para evitar la explosión de bombas, los municipales estarán encargados de examinar concienzudamente a cuantas mujeres se presenten a emitir su voto, palpando con suavidad las protuberancias sospechosas.

Este procedimiento de tanteo originará algunas reyertas de honor entre nuestros municipales y los maridos que se consideren ofendidos. Los primeros empujarán con una rapidez y serenidad ejemplares sendas pistolas, pero no llegarán a disparar.

Se rumoreará que el citado procedimiento de cacheo habrá tenido la virtud de que fueran a votar muchas solteronas que no pensaban ir...

He aquí expuestas susintamente algunas de las más trascendentales sorpresas que nos reserva el voto femenino.

Armando Camorra

«Noticiero»: Cuando nos de la gana pondremos este estrambote, dando las noticias más importantes:

«Noticiero»: Nos ha parecido bien la actuación de «La petit Sevillita» y de la Orquesta Jazz. El cine fué excelente, por equivocación.

A las catorce horas, cinco minutos y varios segundos del día 10, y por efecto de las recientes lluvias caía irreverentemente frente la iglesia una de las más gruesas Antonias que ha conocido Santañy. Los numerosos socios de «Sa Cova», que la presenciaron, dicen que la caída fué solemne y catastrófica, y que es lástima no se repitan más a menudo estos espectáculos, nuestro paraben a la Antonia.

Cierto conocido friolero del pueblo, con el fin de pasar un invierno caliente ha decidido casarse; todavía no sabe con quien.

El rotundo fracaso de la «Sociedad de Solterros» me ha hecho perder la magnífica ocasión de comentarla. Lo siento mucho.—The En—

A. Camorra

De Lluchmajó

Dijous dia 9 des corrent mes, a las nou y mitja des vespre, poc més poc menos, va esé entronisada sa jenetá dins sa casa pairal de ca'n Mataró, bres, altre temps, de ses llibertats lluchmajoreras. Va esé consagrada aquesta iniciu y

traicionera maniobra p'es célebre moix negre, conegut pes més hipócrita, farsante y care jirade des politichs lluchmajorés habidos y por haber.

Después de aquest tir pegad a ses esquerras (tir que sortirà per se culata) se reuniren amb amigable consorcio es representans des conglomerat electoral Centro - Dreta - Radical - Neomauro-Jaumista-Regionalista-Carca-Integrista, etc. etc., per tractá de fé la guitze a ses esquerras a sa lucha electoral de diumenje qui vé.

Cuant estaven entusiasms sumiant es triunf que creuen obténir, diumenje día 19, els se vá amargá sa festa sa presencia de D. Pedro y de mestre Jaume es ferré des carré de sa Fire. Tan pronta com D. Pedro posá peu dins es local allá ahon estaven reunides ses capasidats de la dreta, sa jenetá vá desapareixa des trono que li havien aixicat y fuí com ánima perseguida del diable seguida d'es moix negra que tante presa tenían en so fuí que deixaran ses ungles señalades a s'enrretjolat. Cuant un señó molt VERMEY sa preparave per desaparexa D. Pedro la agafá p'es jach o p'es jicató y li digué: Tú ets aquell que es primé de maig me feias fé es ridícul anant a sa Casa d'es Poble a saludá ets obrés amb motiu de sa Festa des Trebay y es verdadé motiu que te guíave a tú era s'enterrament civil de sa jenetá p'ets agravis, degut a nes insults que te via donats demunt la Sala y demés injurias que d'ella havías rebuts. Vats deixá aquest mon des vius sense conexerté, sense sebre que eras un pervertit, un prostituit, un mercadé de carn humana y de conciencis, un jira casacas, un homo que vás a lo teu y per arribarí pasariás per demunt tot y lo que te dich a tú heu dich a molts d'altres inclús a nes meus familiás.

En aquest moment mestre Jaume, es ferré, n'agafá un de enmascarat que allá dedins hey havia y después d'encararsé amb ell dirigintse a D. Pedro va exclamá: «¡Aixó es sa meua obra! pero, desde aquest moment renuncié a ella», y sercant amb sa vista si veuria es moix negra y no vejentllo pen lloch digué: «Y ahon es aquell tunante que predicave democracia? Jo per seguí ses prédicas, per orde de sa jenetá vaix esé conduit a sa presó es mitx d'una pareye de sa Guardia Civil, igualment que si hagués estat un criminal y are per fins bastardos, per conveniencis d'alguns, pasen una esponja per demunt totes ses iniquitats fetas pe sa jenetá, y aquí no ha pasadó nada».

«Vamos D. Pedro, anem, anem, que val més descansá tranquils a ses ombres d'es ciprés, que está en compañía de aquestas fieras malvades, que en vida mos feien de amics.»

Es lluchmajorés concients que sa menjen aquest aguiad en sa salsa que mes los agradi.

Un qui clama justici

Lluchmajó 12 - 11 - 933.

Libertad para Bañalbufar.

Para un cura que no cura y dice que cura

En este pueblo de Bañalbufar, ocurren cosas que son dignas de publicación, pareciéndome mentira que en la actualidad, haya personas tan candidas en este pueblo que crean las patrañas de los curas. Hora es ya que despertéis y no os feís de las falsas palabras que desde el pulpito os dirige un cura que se llama Bartolomé Ripoll, este señor dijo que todo lo negro pertenecía al diablo, y yo digo ellos que son negros e imitan en el vestir a las mujeres que serán?... También se llaman ministros de Dios, diciendo yo: si Dios los nombró ministros (que yo creo que no) porque van encima de las leyes que Dios antes de su ascensión dejó en la tierra? Yo creo que si verdaderamente son ministros de Dios, éste no les dejó ninguna ley para hacer creer a la gente de dicho pueblo que Santa Teresita hace milagros, y que si pagan o mejor dicho si se suscriben por 2'50 ptas. mensuales los hijos sacarán los dientes sin dolor de ninguna clase y si pagan 5 ptas. su familia, si ha de padecer quince veces al año, sólo padecerá tres o cuatro veces. Ahora yo pregunto al cura que les daría a las familias suscritas para que les librase de la muerte? Con esta gente no quiero saber nada, pero su proceder tan ruin, me tiene indignado y quisiera que vosotros también os diérais cuenta de su farsantería; también os ruego que proporcioneis este semanario a vuestros hijos, para que ahora que son jóvenes, aprendan a

vivir para el día de mañana que sean hombres, y sepan contestar con toda la extensión de la palabra a esos mercaderes que dicen que santa Teresita hace milagros para que los cándidos se desembolsen su dinero y ellos con toda su descarada hipocresía embolsárselo. Si estos farsantes os repiten que santa Teresita, hace milagros contestadles que es mentira, que el único milagro está en el trabajo, y si ellos quieren dinero, que lo ganen trabajando.

El cura Bartolomé Ripoll, natural de Valdemosa, lo que ambiciona son pesetas y mientras vosotros con el sudor de la frente os ganais un mísero jornal, él trata de arrebataros unas pesetas mensuales para cubrir los gastos de su buena vida, como también de su amada o no amada criada o sobrina, con sus tonterías y artimañas os tenga que quitar estas pesetas, mientras que vuestros hijos tienen que ir sin calcetines y a veces necesitando unas alpargatas teneis que absteneros de comprarlas; es muy triste y melancólico este caso que pasa con el cura que no cura, y si bien cura las pesetas.

Además os quiero decir que a este amigo lo conocemos demasiado, para esto doy las firmas bien detalladas, éste como anteriormente digo se llama Tomeu Ripoll (a) Es Negre.

Para hoy ya bastará y si acaso sigue procediendo de la misma forma, me veré obligado a relatar otras muchas cosas de ese cura que no cura y si bien cura las pesetas.

UN SERVIDOR

P. D. La semana que viene os relataré otro caso más grave, de esta gentuza, para que veáis lo que son; todo lo que menciono, lo puedo afirmar.

Versos de Capdepera

Las chicas de Capdepera todas quieren presumir no tienen más que decir yo voy a quedar soltera.

Ellas quedan fadrines per lo que jo vos diré sense tení cap dobbé mos fan veure que son ricas.

Mos fan veure que son ricas las chicas de Capdepera duen valenta carterá pero heyá poch papé.

Sa pasetjan p'es carré en ses galtetes pintades pegan unas ramanades caminan ben empinades y ja en duran de Cas Sogre, com que es Sogre está rich mos diven ses atletetas que te moltes de pesetes y jo ma puch deverti ja heu crech, ja heu crech qu'es axí, axó es lo que desitjan un altre que guañé es pa y voltros el vos menjá.

Un glosado nou

(Continuará)

BRASES

A quien votar?

La gran prensa diaria y sobre todo la Balear sin mas ideal que su cuenta de pérdidas y ganancias, ha logrado desorientar por completo a la masa neutra del proletariado, combatiendo de soslayo al gobierno que consolidó la República poniendo a raya al clero, cosa poco menos que imposible durante 2000 años en la historia de España.

Recordad familias obreras la vieja copla que dice: Mientras que en España mande la Monarquía y el Clero nunca llevarán camisa los hijos de los obreros.

Recordad la o cantadla al ir a votar, recordad que aunque no esté la familia ex-real, está la monarquía y el clero; y recordad también que no es lo que era Lerroux, no se si mejor o peor, lo cierto es que no aprueba el que se quiten los crucifijos de las escuelas laicas del Estado, y que está dispuesto a gobernar con la Constitución interpretándola a su manera: Estupendo.

Pensad que todo esto es un gran pelotro para la república democrática que se ha esforzado en hacer de España el gobierno Azaña.

Si la perdemos nuestra será la culpa y

estad dispuestos a aguantar la vergüenza otros 20 siglos o mas, a que se diga que Europa empieza en los Pirineos, si dais los votos a esa jente de Paz y de Orden a lo Hitler.

Ramnou.

Son Serre 12-11-33.

Palo Garau

A cualsevol puesto entráu y aquest PALO demanáu.

A mí no me ves beber Nunca otro aperitivo Ahora te diré el motivo si es que lo quieras saber. Logro yo con este Palo Agradable al paladar Un buen sabor, pues no es malo, Recomiéndalo Gonzalo, A nadie le va a pesar.

Siempre PALO GARAU, Siempre

Gloses de Porto Cristo.

S'asunto de ses metles

Ses matanes d'en Pelat lo que pasá vos vuy dí que a n'en Tomen Garbellí y va essé aquest dijous pasat pensant tenirí amistat el feren empagahi.

Entrada vatj demaná y después cuant vatj havé entrat un tango molt refinat jo ma vatj posá a ballá l'any pasat hey vatj sopá y enguañy no m'han convidat.

Y a molts metles les donaren cuant les varen repartí pero en Tomeu Garballí ben boca auberta el deixaren, Toni no heu has de fe axí.

Toni es queda be poch costa Toni ti ets de mirá es FOCH Y FUM cremará Toni si heu feres aposta.

Menjá tot es personal ses bones metles de allá y jo encara puch esperá estant devora es portal y si no heu vares fe per mal haguesis pogut avisá diguent ma vatj descuidá si ma tens per amich lea!

Toni jo havia sopat y metles no havia mesté just está p es mal papé sense tenirmó guañat y mes a días ca'n Pelat que es una casa de bé.

Si ma contestas ma fas favó y no ta torbís y fe vía y lievó per derrería ta daré metle y bassó.

Un qui ja havia sopat.

Calviá.

Va per una jove endolada d'es poble de Calviá que preten de essé torera y sols no sap toréa y cualca día hey caurá a n'es salón de s'escolá.

Aquesta jove endolada preten un poch de ballá y si la van a demaná a cualsevol sol desjectá.

Catalina aquestes papés jo trop que no el s'has de fé que aquell diumenje que plogué quin peparillo que tirares que aquell jove desjectares com si fos un cá llebre que éll sap ballá tant bé y no volgueres ballá li vares dí no tant ciá que sa posá a plorá devant aquella gentada a cualsevol li agrada aquesta figa esclafada que fa taca y no s'en va.

Per avuy ja bastará perque he acabat sa tnta pero alerta Catalina que en tornari ni heurá.

Un sort qui heu va sentí

Colecció de monologos de **ES MASCLE ROS**

Demanaulos a n'es Kioscos

Propietaris

Presuposts GRATIS per construcció d'aceras, empedregats o enretjolats. Tramitació de permisos per dit trebay. Facilidades de pago :- Preus rahonables.

Bernardí Seguí Garriga

Contratista de s'Ajuntament de Palma

Carré Juan Escudero, 15 Palma de Mallorca

Fábrica de Calsat Estarellas

Per conseguí calsat d'HOMO Y NIN, cap necesidad teníu d'acudí a n'ets intermediaris

Comprauló desde avuy directament a n'es Fabricant

Acudiu a sa secció de ventas que heyá montada a n'es Carré **PI Y MARGALL, 27 Y 29 (ENSANCHE)** es costat d'es Garage Condai.

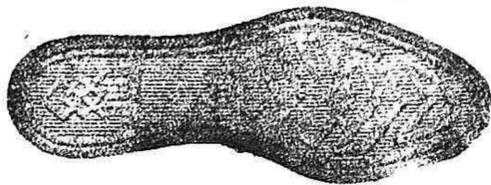
Ahont trobaréu economía y milló calidad que a cualsevol altre banda.

Fabricació de tota classe de articles de GOMA i Amiant

Especialitat en Soles de Goma per a CALÇAT i ESPARDENYES

Fàbrica i despatx: Av. Barcelona, 30
Tel. 2200 PALMA DE MALLORCA

Medina Germans



Producció diària 30.000 parells

Pont d'Inca. (Ritrat)

He tomado la pluma, porque se hace sumamente necesario dar un aviso al Señor Empresario del *Salón Idea!*

Le aconsejo, que cuanto antes ponga coto al abuso que hay en su Salón, pues se llega al extremo de no poder respirar de los individuos que fuman, y esto es intolerable, y lo pellagudo del caso es que Vd. es el primero en fumar.

También le aconsejo, para bien suyo, que escoja mejores *Varietés* que de lo contrario Vd. mismo tocará las consecuencias.

En espera que cuanto antes subsanará estos errores principalmente el primero, se despide de Vd. un parroquiano suyo.

Xerif.

Moscari.

Per una miloca

Are ma som determinat a escriure i vuy escriure a n'aquest diari perque sa fet necessari insultarté estimat.

De pena no puch parlà tench lo meu có tenat de sa mort que n'havía dada en Jaume Putj anomenat i encare no sa entregat perque veu que malament li anirà.

Si añoransa ta pegada será cosa d'infantó ta n'anaras a contaró plorant a devant ta mare comprench has fet sa porcada per falta de educació.

Sa maseta voltas fe jugá segóms he sentit a dí y p'es poble anaras a dí que ma voltas matá y are com veus que remey no heya ta fas enfora y futs de mí.

Jaume sa maseta espená que ja la tens adobada o es que plata ta faltava y l'has haguda de aná a cercá.

Jaume no heya remey perque molt de mal vares fe si puch el ta curaré amb un bon prebe vermey y si has de masté un consej avina que el ta daré barato el ta contaré tres unbes d'es teu cervell y en posarás de novell.

Are me despediré parlant cla y formal tu ets Jaume de natural y Femenias també.

Adios liusifé y care de animal benéit mes que una sabata jo com tu ne de masté quatre. Esperant contesta es meu nom ma firmaré.

Pedro Juan Busquets.

Gloses de San Llorens.

A nes carré d'es Pou heya dues atletes toteres ses quatre cansóns primeres jo les he de trestocá.

Aqueixa que per tu va ¿Catalina que l'escoltas? saps que t'en faré de moltes per causa d'es teu xerrá.

Llevó vendrá sa segona que també replulará jo sense sebre glosá ta fará una corona. En anarsen p'es carré saps que sen va de estufada es plijó que un xorigué que pega sa fitorada.

Principalmnt sa mes jove per sa carretera va en anarlé a companá saps que n'está de alabada que pareix igualment que una fillova.

Are vos vuy avisá perque trop que me convé perque disapte qui vé vos hi tornaré posá.

Are jo vatj a acabá perque ja n'estich cansat perque disapte qui vé jo ja tendré mes bon cap y llevó hey posaré lo que será mes delicat.

Un que aliena per no moriré.

Versos del Arenal

por Lluchmayor

(Contesta a n'es ca de bou)

Me gustaría conocerte y aun si eres de Lluchmayor por tu escrito maestra de fama y gran talento no olvides compañero que la juventud del pueblo por ti nada es negado por tu buena exactitud te saludó la juventud del pueblo arenalense.

Me gustaría verte sano y bueno de salud y poder hablar contigo has demostrado ser un amigo de alma y serenidad del murmuró de nuestro sastrillo no olvides buen amigo que te deseamos buena salud te saludó la juventud del pueblo arenalense.

Siempre podremos creerte si sigues esta bendita cruz sobre estas dos chicas del pueblo al levantarse y mirarse al espejo hacen cara de conejo y se creen bonitas ser y si a mí se ofrecieran cierto que las despreciaría quedar soltero consentiría como el hombre avestruz te saludó la juventud del pueblo arenalense.

Un ca que no es cusa.

Maria de la Salud.

Sabreis jovenes de este pueblo que el día 6 del mes corriente comenzó la juventud a ir a la escuela y como tenemos unas cuantas pollitas del Arrabal que se tienen por las mejor chulas del pueblo y quiero decir yo que es verdad lo que se creen estas jovenes

pero sería mejor que siendo jovenes de educación que se marchasen a su casa cuando salen de la escuela como los otros es decir que los maestros estarían satisfechos de todos, y pues ahora quiero decir que las invitels a bajar por la Arrabal y con ellas hacéis lo que os da la gana y es verdad por que en las funciones que se hicieron en el Centro Instructivo ya les guaraban las sil-las para cortejar con ellos y habéis de saber que vuestra persona es mas oscura que el de las otras y por esto quiero decir que no habéis de hacer tanto viento ni tanto rumor porque todo el pueblo os conoce.

Suave.

Per Porreras.

Es nostro Corresponsal ja ha entrat dins es período de convalecencia por lo que es bárbaros que cometeren sa cafrería d'aturparló fan una cara mes llarga que una aubergini, perque com que es viu, heu pot contá y es Tribunal los arretglará.

Digáu a n'aquell jove de Son Mesquida, que alló seu no pot avá de cap manera, ja que si heu publicavem sa pallisa que li donaríen a ell y a noltros, sería de ca.

Per mes que sa dona are ja tenga vot, heya que considerarle débil com abans y sa llet alimenta.

Celebrarém veurervos prest bo d'el tot.

Sa Direcció.

D'ALARÓ

Es teu vot, es de sa dona y es de ses fies. Conversa sentida disapte vespre passat a n'es portal de Can Pepe

—Idó sí, Rafel, es barra que passa, ¿o no estás enterat?

—De que, xerra aviat.

—Y, que a Can Solé y a Son Cocó, despues de demaná es vot a n'ets homos, també los demanaven es demés que hey havia a caseua.

—Sí, Juan, que es molta barra.

—Que vol dí, un absurdo.

—Hey havia que veura, mestre Perico, en sa ajuda d'es sen escritá.

—Quin ¿es d'es Pontarró?

—Sí.

—Vaja una Tereseta, ¿y amb axó sa posa, aquest poca alaxa.

—¿Demanant es vot a ses dones.

—Qué, ¿y que va tocá es pañu a cap?

—Allá he sentit a dí que no n'han conquistada ni una.

—Y ja heu crech homo, com vols tu que conquistí cap famella en sa cara de «Rajhá» que fá aquest homo.

—Jo crech, que ha quedat ben torrat y ojalá heu hagueren fet axí es mascles.

—Que na conquistats molts?

—Jo crech que uns cuants per pó, li han díit que sí.

—Inocens, a n'aquest temps deixarsé tom-bá.

—Vaja, no crech que estigui satisfet.

—Que vols homo, un fracas d'es grossos y mes es no havé pogut conquistá cap dona.

—Jo n'estich ben content.

—Y jo també, are comensa a aná bé.

—Bueno, ¿que entres a prende un café?

—No, jo encara tench de sopá, y ma envatj que sa dona m'espera.

—Ala idó, salud Rafel.

—Bona nit, Juan.

Musol.

Gloses de Artá per Capdepera

A Deu ma vuy eomaná y a la Verja coronada per si hey fas cap errada la ma pugui perdoná.

Sa ploma som agafada are qui están ajuntats per publicá desbarats que es que has fet a mí no m'agrada.

Jove jo desitjaría bon camí per caminá per corre y no tropesá tant en s'anit com de día.

Per are et vuy avisá y no será axí un'altre día tu y sa teua companía a totas vos hi hentré de posá.

Se que has díit estimadeta que no volías torrés ta xiflan es mayonés qui tots son de pa en fonteta.

S'escrit que vares posá a demunt sa calsa-deta no se si saps joveneta que axó ma fet publicá.

Angela ta demán pardó si es que jo t'hagui fet mal pero te dích ben formal no has de fe tanta oló.

Atlota heu d'está alerta y heu de perdre s'acostum perque hey heurá FOCH Y FUM qui cremará com sa pesta.

Jo puch havé fet errades y mal en so publicá pero ta vuy avisá Angelá no tormis posá escrits per demunt calsadeta.

Si vols essé atlota honrada a cateua has de

está y llevó l'has de espera a n'es costat de ta mare.

Tant mes si el vols torré com si es d'una altre clase, si el vols de mala rasa no heya com un mayoné. Ja ma basta per avuy ja heu veurém un'altre dia si no ma turava ompliria es setmanari FOCH Y FUM.

Versos de Lluchmajó.

Fa una temporadeta sa corria sa rumó que farían s'unio p'es poble de Lluchmajó es Moix negre y sa Geneta.

Sa rumó tant comentada are ia es realitat es Moix negre sa plegat en sa Geneta odia-da.

També el sa apoyarán tots es corps y ses milanes ells diuen que triunfarán de comen-dá tenen ganas, jare heu veurém que ferán.

Dones qui amor sentiu convé pensarí un poch procurau no doná es vot a n'aquesta colle vil que es firma p'es vostro fuy una sen-tenci de mort.

Alerta trabajadós que si votau aquest bloc significue doná es vot a n'es vostos opresós.

Endevant sempre s'Esquerra trabajadós que votau hem de luchá per sa pau abaix per sempre sa guerra y a veure si abaix terra a n'es burgués el posám.

S'acosta sa gran batalla heya que aprepa-raré hem de asantá es Podé a la bona o a la male y a tota sa clericalia de sa Terra extin-jiríe.

Es Sereno.

De Selva.

Con motivo de las elecciones que hay anunciadas para el día 19 del corriente se dió lugar a un acto de propaganda electoral el día 10 del mismo, por la sección femenina de Baleares en el Salón Xilvar en el cual registráronse varios incidentes de muy poca importancia y algunas que otras interrupciones, por lo cual había motivo de sobra para que fueran sacadas no del Salón, sino del pueblo, estas mujeres alborotadoras del orden social, las que atizadas con la religión pierden el juicio y la comprensión.

Como se conoce, que estas ¡Señoritas estériles! obran a impulso del macho *petena*, del inconsciente, ya que él sabe positivamente que de triunfar las derechas volveremos a las andadas, a la opresión, a la injusticia, a la tiranía.

¿Lo consentirá el pueblo laborioso? ¡No! Nosotros vemos claramente que según el fallo del escrutinio estallaró la revolución en España, de ninguna manera pueden consentir los trabajadores perder la libertad y las mejoras que han conseguido.

¡OBREROS! manuales e intelectuales, no olvidemos un solo momento que nosotros, con el sudor cotidiano somos quienes sostenemos la Nación, por lo tanto, nosotros somos quienes con suma autoridad tenemos derecho a elegir y exigir a nuestros administradores.

Un espectador.

Pont d'Inca.

OBRE PENSE QUE VOTANT SES DRE-TES, VOTES SA TEUA AGONIA.

Una vegada mes vos recordám perque no poguen dí que no heu sabieu.

No vos escolteu romansos de quatre vividós errats de contes que coaccionant brutalment volen arrastrá es vostro *Vot*, dexaulós corre, y recordauvos de lo oprimitos que mos feyen viure durant es seu bohornós imperi. Diumenje día 19 de Novembre és es día de decidí sa nostra llibertat o sa nostra esclavitut. No vos enlluerneu devant una grapada de plata que es bona de acabá, mentres que sa llibertat será drudadera y aprofitosa, no vos fieu de promesas caquills, que no serán cumplides, en fin, tot trabajadó que no vota ses esquerres, trop que no mareix essé tildat com a tal.

Fins la setmana qui ve y apreparauvos per rebre es xasco.

Jusep Simó Fiol.

Corresponsal Pont d'Inca.

Pla de na Tesa por Vivero.

Sr. D. Gaucho: Con gran honor se dirige a usted un gallito de las *galinas del Estrella* muy amigo a este deporte y entusiasta del *Estrella*, o sus gallinas como llama el Sr. *Gaucho*, enterado del escrito publicado por usted en este digno periódico, en fecha día 10 del actual, tengo que manifestarle que al *Estrella* no le interesan en nada los quintos incorporados últimamente para celebrar el partido que tiene pendiente con el *Belver*, y para que usted Sr. *Gaucho* se convenza, le invito a que nos disputemos una copa de 100 ptas, pagándola los dos por mitad, para que se enfrenten las *galinas del Estrella* y los *Leones del Belver* en las siguientes condiciones:

1.º Que los jugadores sean los fichados

del torneo actual, sin que el *Estrella* pueda alinearse ninguno de los quintos que menciona usted.

2.º Que el partido se celebre en un campo cerrado.

3.º Que en caso de empate se prolonguen 15 minutos por bando, trascurridos estos tiempos y continuando el empate, se celebrará otro partido, en las mismas condiciones.

4.º Que el Arbitro sea Colegado.

5.º El partido se celebrará en las mismas condiciones que si fuera de torneo.

Nada más que esto Sr. *Gaucho*, ahora si se acuerda de que *hombre cobarde nunca se escribe*, creo que querrá hacer de valiente y aceptará estas condiciones sin contemplación alguna, porque de no aceptarlo será usted la cobarde y tonta gallina.

Si quiere ponerse de acuerdo para realizar dicho partido, puede hacerlo personalmente, con la tranquilidad de ser respetado, en el Café Can Martí de Pont d'Inca los días 20, 21, 22 y 23 de seis a ocho noche.

Sebastian Gili.

Artá para Cala-Ratjada.

Sr. D. Jaime Mercant: Apesar que no le conozca en persona, me parece Vd. de muy buenos sentimientos y sobre todo, de muy noble corazón.

Yo no tengo nada que contradicirle sobre la reseña publicada por Vd. me basta solamente que Vd. desmentita lo publicado por Sebastián Pacar cosa que no ha sabido hacer él, pero sí, le digo amigo Mercant, que uno de los dos es el embustero, coja Vd. el número 147 de este mismo semanario y lea bien el artículo firmado por Pacar y verá como yo tengo razón de sobra, y si después de haber leído una vez y otra vez el artículo del número antes citado y se hace cargo de lo que dice y todavía sostiene Vd. que yo he fracasado, le diré que Pacar no sabe escribir o Vd. no sabe leer.

Ahora amigo Mercant, también debo decirle que yo no tengo ningún interés en desvirtuar a mis paisanos ni la mas mínima intención de hacerles el amor, pero el escrito publicado por Recont y despues el otro por Pacar produjeron unos efectos terribles por la villa de Artá, unos decían que era verdad, otros decían que no, pero al fin y al cabo una persona de tan buenos sentimientos como Vd. me afirmó que todo lo publicado por ellos era completamente falso, entonces yo dije, pues ahora yo escribiré en defensa de ellas hasta que estos dos escritores cursis desmintan lo que han dicho ¡y ya lo he conseguido! Ahora amigo Mercant que se ponga las dos manos juntas sobre su pecho y escuche bien los latidos de su corazón y me diga, ¿que haría Vd. si se encontrara en un caso como el mio? ¿es eso desvirtuar a mis paisanos o defenderlos? Sin mas se despide su amigo y servidor: Francisco Femenias.

Ahora para Pedro Recont

¡Quien las busca las encuentra! si amigo Recont esta vez has tocado el violon por la parte trasera, tu escrito me ha dejado mas a oscuras que el corazón del papa negro, Pedro Recont, lleva camisas de once varas, y además también una careta de cinco colores, Pedro Recont es un falso escritor porque despues se traga las mismas palabras que pronuncia, y en fin, Pedro Recont, es el único Pirata Mallorquín, destrozador de honores marchitados de juventudes y embustero hasta el último extremo, esto es toda su gracia, toda su gloria y toda su dignidad. ¡vaya tío!

Tu, amigo Recont dices en tu último escrito que yo no tengo ningún motivo, ni causas justificadas para tratarte del modo que lo hago, pues bien. Amigos lectores, coged el número 143 de este mismo semanario y en la segunda plana vereis un artículo firmado por Pedro Recont y titulado: *YO EL FEUDO DEL PIRATA MALLORQUÍN* leedlo y vereis como dice: «en las arenas de la pintoresca playa de Cala Gulla un día pude contemplar un grupo de girlistas jóvenes de la localidad y criadas de los burgueses, que haciendo gala de la influencia que el champán ejercía disfrutaron de lo lindo» y despues un poco mas abajo tambien dice «si a las doce de la noche pasa uno por el sitio denominado la Ferradura verá el siguiente espectáculo: Dos asres en el portal de un chalet. He dicho dos seres pero por bien que uno mire no verá mas que un solo Cuerpo» todo esto y algo mas lo dice Pedro Recont en el número 143 de este mismo semanario, ahora amigos lectores vosotros mismos decid, ¿Cual es el calumniador? ¿yo o Pedro? vosotros tenéis la palabra: También amigo Recont he tomado las dos purgas que tu me recetabas y no me han hecho ningún efecto, así que puedo decir que eres un médico sin título, porque yo estoy seguro que el día que te recetaré una purga, purgarás mas de dos años consecutivos.

De lo que dices que estoy orgulloso de tener la plaza de colillero en el Teatro de Artá es otra embustería tuya, por que tienes que saber que todas las colillas de el Teatro se reservan para ti.

Ahora paisanos y paisanos, seguid leyendo los escritos de este semanario, porque a lo mejor de la noche a la mañana voy a quitar la careta del tío ese y despues os convenceréis de que Pedro Recont es un verdadero Pirata Mallorquín.

Francisco Femenias.